

2017年12月7日

荷主各位

マースクライン AS
トレードマネージメントLate Payment Fee の導入に関するご案内

拝啓 貴社益々ご清祥のこととお喜び申し上げます。
平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、この度弊社におきましては、下記のとおり Late Payment Fee を導入することとなりましたので、ご案内申し上げます。お客様にはお手数をお掛けいたしますが、何卒ご理解賜りますよう、お願い申し上げます。

本件に関してご不明な点等につきましては、弊社財務会計部（電話 03-6630-4202 / e-mail JPNFINACR@maersk.com）までお問い合わせください。

敬具

記

- 【 サーチャージ名称 】 Late Payment Fee
- 【 適用開始 】 2018年1月9日以降発行の請求書より適用
- 【 適用対象 】 日本発輸出貨物の海上運賃・各種チャージのお支払いを請求書発行日から7日間を過ぎて入金を確認できない場合。
- 銀行振込完了後、振込明細と BL 番号を弊社サービスセンターにメール送信頂き、確認後に入金確認が完了となります。詳しくは[こちら](#)をご覧ください。Payment Information の下にお支払いについてのご案内がございます。
- 【 適用金額 】 請求書発行日から7日経過後、7日間につき5,000円を請求書毎に適用し、最大15,000円の課金となります。

請求書発行日から	適用総額
1日目から7日目	0円
8日目から14日目	5,000円
15日目から21日目	10,000円
22日目以降	15,000円

- 消費税が別途適用されます。
- 請求額がUSD50相当未満の場合には適用対象外となります。
- 輸入及び三国間の支払いは適用対象外となります。

以上

Implementation of Late Payment Fee (LPF) Effective 9 January 2018

Dear Valued Customer,

We would like to inform you that Maersk Line will adjust Late Payment Fee (LPF) for both dry and reefer shipments with an effective date of 9 January 2018.

Maersk Line periodically reviews surcharges and policies based on changes in market surcharge levels. The implementation will be made according to the table below.

Surcharge	Rate Basis	Amount	Scope
Late Payment Fee (LPF)	Per invoice	Tier 1: Overdue 8-14 days: JPY5000 Tier 2: Overdue 15-21 days: JPY10000 Tier 3: Overdue 22 days or above: JPY15000	Exports

Note: All of the above will be rated according to invoice date

We thank you for your continuous support for Maersk Line. Should you have further questions, please contact local finance team.